LINWOOD COMPANY
106 Hastings Street E. Vancouver, B. C.
電話：PA. 7825

▲專造 餐館旅館 男女白衣 各種恤衫
▲專辦 祖國絲髮 檯面絲畫 男女晨袍
▲發售 女庄衫服 男長短襟 男女內衣
雲埠 聯活公司啓

雲埠伊頓公司
THE T. EATON Co. BRITISH COLUMBIA LIMITED
VANCOUVER CANADA
君在伊頓百貨公司交易值得伊頓之著名担保貨物包令滿意否則原銀奉回所滿意者即其價錢貨質價值與服務等是也與伊頓交易最得君的信任

保稅裝修煤氣煖氣水龍
Hugo C. Orre & Co. Ltd.
229 Powell St.
TA. 2927 晚間 HA. 5267L

MODERNIZE TAILORS
1 W. PENDER at CARRALL
趨時裁縫店
布色最多 款式最新
工作最好 價錢最平
請來一看
司理黃公禮啟

◎水龍煤氣修裝
修裝水龍水廁煤氣各項工作華友光顧快
滌安當價格相宜
Keller Plumbing & Heating
408 Jackson Ave. TA. 0632

△國內新聞▽

粵共削減配糧 製造饑餓

中央社訊。粵共爲進一步控制糧食銷售量。于十月卅一日頒發一個變相加緊製造飢餓「關于節約糧食節制消費規定」。

根據「南方日報」十一月一日報導。這個規定中主要內容爲：

㈠規定自本年十一月份起。在今年春季調整後基礎上。進一步緊縮供應定量。凡鄉城定量供應居民。每月節約糧食一至三斤。各地區應按供應寬緊情況作出具體規定。並應在原核定量中按人按量預先扣除。以保證節約實現。

㈡全省城鄉自十一月一日起。實行憑票證購買糧食複製品。凡購買糧食複製品中乾濕米粉。乾濕麵條麵餅（球）。粘糯米粉。不論多少均應憑票購買。按規定折合率抵扣供應定量。現在規定一斤乾米粉（切粉。排粉）。麵條。麵餅（球）粘糯米粉。均抵扣一斤供應定量。一斤半濕切麵。麵條。均抵扣一斤供應定量。濕米粉。水粉。折合率由各地依當地出粉量自行規定。

㈢在集體伙食單位。首先實行搭配一定數量鮮番薯或薯乾。節約主糧消費。搭配數量。每人每月以相當于二至三斤大米定量爲宜（一斤大米折五斤鮮薯或一斤薯乾）。產薯多地方和多季節應多搭配。

㈣番薯市場必須進行價格統一管理。各工商行業需用薯類作原料。應遵守國家規定價格幅度內。分等分級議價。不准抬價和壓價。以免造成市場混亂。違者依其情節輕重給予必要處分。

㈤各地糧食部門應定期召開居民。集體伙食單位。用糧行業管理人員。炊事員工等代表會議。研究推廣節約糧食成爲社會風氣。

㈥各家各戶均應根據分配所得糧食。制訂用糧計劃。按計劃節約吃用目前散存在職工手上糧票。要動員大家一律收回。嚴禁進行糧證塗改。買賣。投機套購糧食等非法行爲。違者依法論處。

「南方日報」對這個不顧人民死活措施。在「社論」中公開承：是因連年來遭受旱水。風。蟲等自然災害。影響糧食減產。世說。每人每月節約三斤糧食。全年就可增加十二億餘斤糧食儲備量。

粵共增產計劃成泡影

「南方日報」在報導中承認減產。並謂農村幹部及農民對生產消極。該報于發表上述消息同時。透露了去年冬種減產事實。據指出。最嚴重是：「興梅。湛江。高要。粵北等地番薯和小麥。根據常時「生產指揮部」報告材料。僅湛江專區就凍死冬耕作物八千六百多畝。凍傷有五萬七千多畝。其中番薯佔百分之七十左右。其他專區也有類似嚴重情況。使去年冬種作物收成比前年大約減少了五億斤左右。」（續完）

聯合鐵行
UNITED HARDWARE CO.
550 MAIN ST. Vancouver 4, B. C. Phone PA 6518
精配鎖 (匙)

WING WING CO. LTD.
458 Hastings St. E. TA. 0821
Vancouver, B.C. 電話：○八三五

雲埠廣濟堂中西藥行
KWONG CHAI TONG CO.
122 Pender St. E.
Vancouver 4, B.C. PA. 8613
林弼臣秘製經驗 花卯掃毒藥片 【每服兩粒】 統治男女白毒便流服後登時全愈 免至禍延子孫用過方知妙人神每樽四元另的士寄用買者自理照常用機代製丸散快捷妥當 林仕宜專醫外科

華新書局 新到書籍
正草隸篆四體大字典 樓桐孫編 二元九五
漢英大辭典（世界版） 詹鵬飛編 四元五
無綫電原理淺說 林士謙編著 八毛五
電磁學常識 張廣華編 七毛
實用養鷄學 馮家駒編著 二元
生活的鍛鍊（修養） 黎育民編著 五毫
神鬼集（實用知識）任畢明著 一元二五
生理奇談 張競生譯 四毫
字謎（文娛） 王橫編 二毫
謎語（文娛） 江全章著 二毫五
益智遊戲（文娛） 朱振霄編 二毫五
遊戲與娛樂（文娛） 華信編譯 三毫五
科學小玩戲（文娛） 王天方編 二毫五
永恒曲（小說） 陳亨利著 七毫五
梁山伯與祝英台（小說）張恨水著 一元三
娃娃第七號（小說） 龍驤著 六毫
眞假千金（小說） 鄭鶴著 九毫
綵筆寫名山（散文） 易君左著 一元五
孤舟喋血記（畫冊） 一丹朱繪著 二毫五
鐵膜腥風（畫冊） 胡三元作 二毫五
老鷹和鷄（彩色連環圖）劉微繪 二毫五
馬郎和三姑娘（彩色連環圖）王叔暉 四毫五
烏王的報酬（彩色連環圖） 林禽繪 三毫五
紅樓二尤（連環圖） 張令濤繪 四毫
畫室艷屍（偵探） 司徒德著 三毫
南中劍血 六冊 避秦樓主 二元七五
長眉眞人專集六冊 還珠樓主 三元九
南獄劍客 六冊 杜宇著 一元五
湘江大俠 四冊 石冲著 一元七
風鹿雲龍傳十三冊百劍堂主 三元二五
大地飛騰 四冊 我是山人 一元
七虎囚龍 七冊 毛聊生著 一元七五
方世玉雄鷹八排山 忠義山人 一元七五
中國賊師爺光顧加拿大楚狂人著 二毫五
中國賊師爺三刼唐寧街 仝上 二毫五
中國賊師爺巧刼白金城 仝上 二毫五
中國賊師爺橫行洛杉機 仝上 二毫五
中國賊師爺紐約被捕記 仝上 二毫五
中國賊師爺光顧西班牙 仝上 二毫五
▲圖書目錄印備歡迎取閱
WAH SUN BOOK SHOP
82 Pender St. E. Vancouver 4. B.C.

B.C. COLLATERAL
77 E. HASTINGS ST.
當
當押利息低廉押物留候壹年秘密交易
本公司有鑽石。鏢仔。相架。千里鏡。音樂器具及各種行李出賣。價錢相宜。
携此告白來即以九折計
喜市定街東七十七號卑詩押舖廣告

著名老牌 中國詒厥齋蒸酒 廠出品
唐人埠中 富利代售處
各種醇香衛生飲料
電話 MA. 7410
加拿大溫哥華長春商業公司 總代理 批發零沽
Chang Chun Co. 433 Gore Ave. Vancouver 4, B.C. Canada
域多利埠推銷處 來勝 554 Fisgard St. Victoria, B. C.
本號陸續辦到上藥毛鷄酒，參茸固本，香加皮，青梅，糯米，虎骨木瓜，三蒸等醇美飲料，爲繁嗣延年，常駐青春之大補品，久爲各界仕女所樂用，一經試服，無不有口皆碑，來函採購，快捷妥當，批發零沽，均表歡迎。
澳門同福堂葯行出品 鹿茸膠 虎骨膠 猴子膠
○清毒丹，新舊惡症合用 每打十元 每瓶九毛
○跌打風濕摩腰膏 每打十元 每瓶九毛
周岱英寓內 問証購藥立刻答覆 長春商業公司
Chang Chun & Co.
433 Core Ave.
電話 MA 7410
Vancouver 4, B.C. Canada

The Royal Bank Of Canada
支行位于喜市定街夾街師街
本行接駁香港滙單・莫論郵滙電滙・均能轉駁・妥當・價格相宜・歡迎華友貯蓄・

○砵亞板汝民治黨建樓委員會職員表

主委 雷民盼 鄭程萬
副主委 曹燦文 許培
簡漢棟 許倫
李錫礽 曾康傳
吳英集 李九
李偉元 馮瑞積
沈梧魁
督核 雷民盼 曾康傳
簡漢棟
執行委員 李九 雷民盼
推銷公債專員 沈梧魁 許培
吳英集
馮毓銓

企城達權社鳴謝經費

由民國四十五年尾月四十六年元月至八月十五日止 恕不稱呼

黃達蘭舊年廿五元 黃子循 黃達蘭
李常院 伍于彩 簡建平 呂全合家
司徒百興 每五元 劉卓南 何貽煥
伍柱桐 吳榮瑞 馬康 鍾承凱 每三
元 關定鎌 馬世鏗 馬榮順 羅和
黃樹森 麥保 每弍元五 鍾認 鍾成
就 馬華山 梁獒 伍會球 羅傳鉅
胡持源 黃洛球 陳惠光合家 黃轉儀
鍾宜 李常緒 李大 陳培植 雷宜顯
鼠孔順 呂敖 梁福添 李江漢 李其
偉 馬世諸 每弍元 鄭悅民 黃燊源
梁燊 劉孟良 陳惠光 梁後 梁榮
李進來 李兆權 每壹元五

暗市黨長壽店
ARMSTRONG & CO.
304 Dunlevy Ave. TA 0535
VANCOUVER 4, B.C.

JACK WONG 暗市党
P. O. Box 396
ARMSTRONG, B.C.
黃長壽
靚白大肉召菜
靚老身大冬瓜
大小交易 一律歡迎
所有寄費 買者自理
合時中西瓜菜 上市

明達承接木工油漆
專做時代化美術傢俬髹光
顧無任歡迎 TA. 3482

TAtlow 電話 1754
黃漢經紀
Wong Horne Agencies
Insurance General Agent
441 Gore Ave.
Vancouver 4, B. C.
代理 老幼人壽燕梳
康健各種保險
買賣營業經紀
接辦 會計文房事務
填報入息稅紙
移民入籍文件

華埠 中和行公司
Chung Wo Hong Co.
Phone MA. 9617
237 Powell St. Vancouver B.C.
新到大幫
糯米枝干 生晒槐枝
各式糖薑 錦盒名茶
合時水貨 大沙田柚
各江海味 鮮明咸魚
祖國藥材 參茸補品

李家驤園
Lee Kar Shong
P.O. Box 795
Vernon. B. C.
合時瓜菜 上市
靚滑蘿白
靚兆菜
所有寄費 買者自理

新發明 奇跡水
功 惡毒大瘡 酒米暗瘡 跌打損傷 食滯飽脹 無名腫毒 脚生凍瘡
用 蟲蚊咬傷 嘔吐水瀉 皮膚濕毒 風火牙痛 週身鹹粒 肚痛氣痛
痛癢疥癬 口舌損爛 筋骨疼痛 腰背脊痛
此藥內服外搽併用，效驗如神。早經風行全球各埠，有口皆碑。
【價目】每樽大號壹元二毛五 二號七毛五 三號三毛
○各埠各大商店均有代理
總批發處 雲高華 五洲大藥房
ENG CHOW CO. 104 E. PENDER ST.
VANCOUVER, B.C.